

物料名称:	F3滑板车多语言说明书 (欧洲/北美)			成品尺寸:	130*130 mm	版本号	变更时间	版本变更记录
品 牌:	iScooter	语 种:	英、法、西、德、意、波	材 质:	157g双铜纸			
时 间:	2024-10-24	版 本:	V1	工 艺:	骑马订, 封面过哑膜			
备 注:								

iScooter

F3 *User Manual*

IMPORTANT! Read carefully and keep for future reference.

Illustrations of product, accessories, and user interface in the user manual are for reference purposes only. Actual product and functions may vary due to product enhancements.



EU / NA



Package Contents / Contenu du paquet / Contenido del paquete / Inhalt des Pakets / Contenuto della confezione / Zawartość opakowania



EN Scooter
FR Scooter
ES Scooter
DE Roller
IT Scooter
PL Skuter



EN Seat
FR Selle
ES Sillin
DE Sattel
IT Sella
PL Siodelko



EN Spare Inner Tube
FR Tube intérieur spare
ES Cámara de aire de repuesto
DE Ersatz-Innenschlauch
IT Camera d'aria di ricambio
PL Zapasowa dętka



EN Ignition Key
FR Clé de contact
ES Llave de contacto
DE Zündschlüssel
IT Chiave di accensione
PL Kluczyk zapłonowy



EN Rear Basket & Mounting Hardware
FR Panier arrière et matériel de montage
ES Cesta trasera y herrajes de montaje
DE Hinterer Korb und Befestigungsmaterial
IT Cestino posteriore e hardware di montaggio
PL Koszyk tylny i osprzęt montażowy



EN Wrench Kit
FR Kit de clés
ES Kit de llaves
DE Schraubenschlüssel-Satz
IT Kit di chiavi
PL Zestaw kluczy



EN User Manual & Safety Instructions
FR Manuel de l'utilisateur & consignes de sécurité
ES Manual del usuario & instrucciones de seguridad
DE Benutzerhandbuch & Sicherheitshinweise
IT Manuale d'uso & istruzioni di sicurezza
PL Instrukcja obsługi & instrukcje bezpieczeństwa



EN Charger
FR Chargeur
ES Cargador
DE Ladegerät
IT Caricabatteria
PL Ładowarka



**Product Overview / Aperçu du produit / Productos / Produktübersicht /
Panoramica del prodotto / Przegląd produktów**



EN

- 1 Display & Button
- 2 Throttle
- 3 Brake Lever
- 4 Handlebar Height Adjustment Clamp
- 5 Folding Latch & Lock Ring
- 6 Headlight
- 7 Charging Port
- 8 Ignition Keyhole
- 9 Bell
- 10 Seat
- 11 Rear Basket
- 12 2-in-1 Taillight & Brake Light
- 13 Seatpost Taillight Mount
- 14 Kickstand

DE

- 1 Display & Knopf
- 2 Gashebel
- 3 Bremshebel
- 4 Klemme zur Lenkerhöhenverstellung
- 5 Klappriegel & Sicherungsring
- 6 Scheinwerfer
- 7 Ladeanschluss
- 8 Zündschloss
- 9 Klingel
- 10 Sitz
- 11 Hinterer Korb
- 12 2-in-1 Rücklicht und Bremslicht
- 13 Sattelstützen-Rücklichthalterung
- 14 Ständer

FR

- 1 Affichage et bouton
- 2 Accélérateur
- 3 Levier de frein
- 4 Pince de réglage de la hauteur du guidon
- 5 Loquet de pliage et anneau de verrouillage
- 6 Phare
- 7 Port de charge
- 8 Trou de serrure d'allumage
- 9 Cloche
- 10 Selle
- 11 Panier arrière
- 12 Feu arrière et feu stop 2 en 1
- 13 Support de feu arrière sur tige de selle
- 14 Béquille

IT

- 1 Display e pulsanti
- 2 Acceleratore
- 3 Leva freno
- 4 Morsetti di regolazione altezza manubrio
- 5 Serratura pieghevole e anello di bloccaggio
- 6 Faro
- 7 Porta di ricarica
- 8 Foro chiave di accensione
- 9 Campanello
- 10 Sella
- 11 Cestino posteriore
- 12 Fanale posteriore e luce freno 2 in 1
- 13 Supporto fanale posteriore reggisella
- 14 Cavalletto

ES

- 1 Pantalla y botones
- 2 Acelerador
- 3 Palanca de freno
- 4 Abrazadera de ajuste de altura del manillar
- 5 Pestillo plegable y anillo de bloqueo
- 6 Faro delantero
- 7 Puerto de carga
- 8 Llave de encendido
- 9 Timbre
- 10 Asiento
- 11 Canasta trasera
- 12 Luz trasera y luz de freno 2 en 1
- 13 Montaje de luz trasera en tija de sillín
- 14 Pata de cabra

PL

- 1 Wyświetlacz i przycisk
- 2 Przepustnica
- 3 Dźwignia hamulca
- 4 Zaczep regulacji wysokości kierownicy
- 5 Składany zatrzask i pierścień blokujący
- 6 Reflektor
- 7 Gniazdo ładowania
- 8 Dziurka zapłonu
- 9 Dzwonek
- 10 Siedzenie
- 11 Tylny koszyk
- 12 Światło tylne i światło hamowania 2 w 1
- 13 Mocowanie tylnego światła na sztycy siodełka
- 14 Podpórka



Quick Setup / Installation rapide / Configuración rápida / Schnelle Einrichtung / Configurazione rapida / Szybki montaż



EN Connect the T-handlebar to the handlepost, then lift the handlebar to the riding position.

FR Connecter le guidon en T au guidon, puis soulever le guidon pour le mettre en position de conduite.

ES Conecte el manillar en T al manillar y, a continuación, levántelo hasta la posición de conducción.

DE Verbinden Sie den T-Lenker mit der Lenkersäule und heben Sie den Lenker dann in die Fahrposition.

IT Collegare il manubrio a T al manubrio, quindi sollevare il manubrio in posizione di guida.

PL Podłączyć kierownicę w kształcie litery T do wspornika kierownicy, a następnie unieść kierownicę do pozycji do jazdy.



EN Close the folding latch securely, **then rotate the lock ring to lock the folding latch in place.**

FR Fermez bien le verrou de pliage, **puis tournez l'anneau de verrouillage pour verrouiller le verrou de pliage en place.**

ES Cierre bien el pestillo de plegado y, **a continuación, gire el anillo de bloqueo para bloquear el pestillo de plegado.**

DE Schließen Sie den Klappverschluss sicher, **und drehen Sie dann den Sicherungsring, um den Klappverschluss zu verriegeln.**

IT Chiudere saldamente la chiusura a libro, **quindi ruotare l'anello di bloccaggio per bloccare la chiusura a libro in posizione.**

PL Zamknij bezpiecznie składany zatrzask, **a następnie obróć pierścień blokujący, aby zablokować składany zatrzask na miejscu.**

NOTE / AVIS / AVISO / ACHTUNG / AVVISO / UWAGA :

EN After closing the folding latch, adjust the brake levers to your desired angles, then tighten the bolts.

FR Après avoir fermé le loquet de pliage, ajustez les leviers de frein aux angles souhaités, puis serrez les boulons.

ES Después de cerrar el pestillo plegable, ajuste las palancas de freno a los ángulos deseados y luego apriete los pernos.

DE Stellen Sie nach dem Schließen des Klappriegels die Bremshebel auf den gewünschten Winkel ein und ziehen Sie anschließend die Schrauben fest.

IT Dopo aver chiuso il fermo pieghevole, regolare le leve dei freni all'angolazione desiderata, quindi serrare i bulloni.

PL Po zamknięciu składanej blokady ustaw dwiglinie hamulca pod żądanym kątem, a następnie dokręć śruby.



- EN Adjust the handlebar to your desired height, then close the clamp securely.
- FR Réglez le guidon à la hauteur souhaitée, puis refermez le collier de serrage.
- ES Ajuste el manillar a la altura deseada y, a continuación, cierre bien la abrazadera.
- DE Stellen Sie den Lenker auf die gewünschte Höhe ein und schließen Sie dann die Klemme fest.
- IT Regolare il manubrio all'altezza desiderata, quindi chiudere saldamente il morsetto.
- PL Ustaw kierownicę na żądanej wysokości, a następnie bezpiecznie zamknij zacisk.



- EN Open the lever of the seatpost clamp, insert the seatpost into the seat tube, then close the lever.
- FR Ouvrez le levier du collier de serrage de la tige de selle, insérez la tige de selle dans le tube de selle, puis refermez le levier.
- ES Abra la palanca de la abrazadera de la tija del sillín, inserte la tija en el tubo del sillín y, a continuación, cierre la palanca.
- DE Öffnen Sie den Hebel der Sattelstützenklemme, führen Sie die Sattelstütze in das Sitzrohr ein und schließen Sie den Hebel wieder.
- IT Aprire la leva del morsetto del reggisella, inserire il reggisella nel tubo sella, quindi chiudere la leva.
- PL Otwórz dźwignię zacisku sztycy podsiodłowej, włóż sztycę do rury podsiodłowej, a następnie zamknij dźwignię.

WARNING / AVERTISSEMENT/ ADVERTENCIA / WARNUNG/ ATTENZIONE / OSTRZEŻENIE :

- EN • Pay attention to the minimum insertion marks on both the T-handlebar and seatpost.
 • The folding latch, handlebar height adjustment clamp, and seatpost clamp must be tightened firmly for your riding safety.
- FR • Faites attention aux marques d'insertion minimales sur le guidon en T et sur la tige de selle.
 • Le verrou de pliage, le collier de réglage de la hauteur du guidon et le collier de la tige de selle doivent être fermement serrés pour votre sécurité.
- ES • Preste atención a las marcas de inserción mínima tanto en el manillar en T como en el poste del sillín.
 • El pestillo de plegado, la abrazadera de ajuste de altura del manillar y la abrazadera de la tija del sillín deben apretarse firmemente para su seguridad en la conducción.
- DE • Achten Sie auf die Mindesteinsteckmarkierungen sowohl am T-Lenker als auch an der Sattelstütze.
 • Der Klappverschluss, die Lenkerhöhenverstellung und die Sattelstützenklemme müssen für Ihre Fahrsicherheit fest angezogen werden.
- IT • Prestare attenzione ai segni di inserimento minimo sia sul manubrio a T che sul reggisella.
 • La chiusura a libro, il morsetto di regolazione dell'altezza del manubrio e il morsetto del reggisella devono essere serrati saldamente per la vostra sicurezza di guida.
- PL • Należy zwrócić uwagę na oznaczenia minimalnego zagłębienia na kierownicy w kształcie litery T i sztycy siodełka.
 • Składany zatrzask, zacisk regulacji wysokości kierownicy i zacisk sztycy podsiodłowej muszą być mocno dokręcone, aby zapewnić bezpieczeństwo jazdy.

EN **Tip:** The taillight is pre-installed on the seatpost. To install it on the rear basket, follow the steps below.

FR **Conseil :** Le feu arrière est préinstallé sur la tige de selle. Pour l'installer sur le panier arrière, suivez les étapes ci-dessous.

ES **Consejo:** La luz trasera está preinstalada en la tija del sillín. Para instalarla en la cesta trasera, siga los pasos que se indican a continuación.

DE **Tip:** Das Rücklicht ist an der Sattelstütze vormontiert. Um es am hinteren Korb zu montieren, folgen Sie den folgenden Schritten.

IT **Suggerimento:** la luce posteriore è preinstallata sul reggisella. Per installarla sul cestino posteriore, segui i passaggi sottostanti.

PL **Wskazówka:** Tyłne światło jest wstępnie zamontowane na sztycy. Aby zamontować je na tylnym koszyku, wykonaj poniższe czynności.



EN Disconnect the power cable of the pre-installed taillight on the seat tube. Remove the taillight's bolts, then the taillight.

FR Débranchez le câble d'alimentation du feu arrière préinstallé sur le tube de selle. Retirez les boulons du feu arrière, puis le feu arrière.

ES Desconecte el cable de alimentación de la luz trasera preinstalada en el tubo del sillín. Retire los tornillos de la luz trasera y, a continuación, la luz trasera.

DE Ziehen Sie das Stromkabel des vorinstallierten Rücklichts am Sitzrohr ab. Entfernen Sie die Schrauben des Rücklichts und dann das Rücklicht.

IT Scollegare il cavo di alimentazione del fanale posteriore preinstallato sul tubo sella. Rimuovere i bulloni del fanale posteriore e quindi il fanale.

PL Odłącz kabel zasilający tylnego światła zainstalowanego fabrycznie na rurze podsiodłowej. Odkręć śruby tylnego światła, a następnie zdejmij tylne światło.



EN Attach the taillight on the back of the rear basket, then tighten its bolts.

FR Fixez le feu arrière à l'arrière du panier arrière, puis serrez ses boulons.

ES Coloque la luz trasera en la parte posterior de la cesta trasera y apriete los tornillos.

DE Bringen Sie das Rücklicht an der Rückseite des hinteren Korbs an und ziehen Sie die Schrauben fest.

IT Fissare il fanale posteriore sul retro del cestino posteriore, quindi serrare i bulloni.

PL Zamocuj tylne światło z tyłu tylnego koszyka, a następnie dokręć jego śruby.



EN Attach the basket brackets to the rear basket, then tighten their bolts securely.

FR Fixez les supports de panier au panier arrière, puis serrez fermement leurs boulons.

ES Fije los soportes de la cesta a la cesta trasera y apriete bien sus tornillos.

DE Bringen Sie die Korhalterungen am hinteren Korb an und ziehen Sie die Schrauben fest an.

IT Fissare le staffe del cestino al cestino posteriore, quindi serrare saldamente i bulloni.

PL Przymocuj wsporniki kosza do tylnego kosza, a następnie mocno dokręć ich śruby.



EN Attach the rear basket to the scooter, tighten its bolts, then reconnect the power cable of the taillight.

FR Fixez le panier arrière au scooter, serrez ses boulons, puis connectez le câble d'alimentation du feu arrière.

ES Fije la cesta trasera al scooter, apriete sus pernos y, a continuación, conecte el cable de alimentación de la luz trasera.

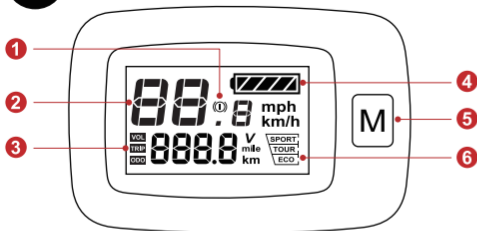
DE Bringen Sie den hinteren Korb am Roller an, ziehen Sie seine Schrauben fest und schließen Sie dann das Stromkabel des Rücklichts an.

IT Fissare il cestino posteriore allo scooter, serrare i bulloni e collegare il cavo di alimentazione del fanale posteriore.

PL Przymocuj tylny kosz do hulajnogi, dokręć jego śruby, a następnie podłącz kabel zasilający tylnego światła.



Display / Écran / Pantalla / Bildschirm / Schermo / Ekran



Riding Mode / Mode de conduite / Modo de conducción / Fahrmodus / Modalità di guida / Tryb jazdy	Max Speed / Vitesse maximale / Velocidad máxima / Maximale Geschwindigkeit / Velocità massima / Prędkość maksymalna	
	European	North American
ECO	6 km/h	9 mph (14 km/h)
TOUR	15 km/h	21 mph (33 km/h)
SPORT	25 km/h	28 mph (45 km/h)

EN

- 1 Brake Applied
- 2 Real-time Speed
- 3 VOL: Battery Voltage
TRIP: Trip Distance
ODO: Total Distance
- 4 Battery Level
- 5 M Button
- 6 Riding Mode

FR

- 1 Frein actionné
- 2 Vitesse en temps réel
- 3 VOL : Tension de la batterie
TRIP : Distance du trajet
ODO : Distance totale
- 4 Niveau de la batterie
- 5 Bouton M
- 6 Mode conduite

ES

- 1 Freno aplicado
- 2 Velocidad en tiempo real
- 3 VOL: Voltaje de la batería
TRIP: Distancia recorrida
ODO: Distancia total
- 4 Nivel de batería
- 5 Botón M
- 6 Modo de conducción

DE

- 1 Angelegte Bremse
- 2 Geschwindigkeit in Echtzeit
- 3 VOL: Batteriespannung
TRIP: Fahrtstrecke
ODO: Gesamtstrecke
- 4 Batteriestand
- 5 M-Taste
- 6 Fahrmodus

IT

- 1 Freno applicato
- 2 Velocità in tempo reale
- 3 VOL: Tensione della batteria
TRIP: Distanza percorsa
ODO: Distanza totale
- 4 Livello della batteria
- 5 Pulsante M
- 6 Modalità di guida

PL

- 1 Włączony hamulec
- 2 Prędkość w czasie rzeczywistym
- 3 VOL: Napięcie akumulatora
TRIP: Dystans podróży
ODO: Całkowity dystans
- 4 Poziom naładowania akumulatora
- 5 Przycisk M
- 6 Tryb jazdy



Basic Operations / Opérations de base / Operaciones básicas / Grundlegende Operationen / Operazioni di base / Podstawowe operacje

EN

Power ON

Insert the ignition key into the keyhole, then turn it clockwise until you hear the first click.

Power OFF

Turn the ignition key counterclockwise to the end.

Headlight ON/OFF

After turning on the scooter, turn the ignition key clockwise until you hear the second click to turn on the headlight and taillight.

Switch Riding Mode

Press the M button twice.

Imperial/Metric System

Press the M button 3 times.

VOL/TRIP/ODO

Hold the M button for 3 s.

DE

Einschalten

Stecken Sie den Zündschlüssel in das Schlüsselloch und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn, bis Sie das erste Klicken hören.

Ausschalten

Drehen Sie den Zündschlüssel gegen den Uhrzeigersinn bis zum Ende.

Scheinwerfer EIN/AUS

Drehen Sie den Zündschlüssel im Uhrzeigersinn, bis Sie das zweite Klicken hören, um den Scheinwerfer und das Rücklicht einzuschalten.

Umschalten des Fahrmodus

Drücken Sie zweimal die Taste M.

Imperiales/metrisches System

Drücken Sie die Taste M 3 Mal.

VOL/TRIP/ODO

Drücken Sie die Taste M für 3 s.

FR

Mise en marche

Insérez la clé de contact dans le trou de la serrure, puis tournez-la dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que vous entendiez le premier dé clic.

Mise hors tension

Tournez la clé de contact dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à la fin.

Allumage et extinction des phares

Après avoir allumé le scooter, tournez la clé de contact dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que vous entendiez le deuxième clic pour allumer le phare et le feu arrière.

Changement de mode de conduite

Appuyez deux fois sur la touche M.

Système impérial/métrique

Appuyez 3 fois sur la touche M.

VOL/TRIP/ODO

Maintenez la touche M enfoncée pendant 3 s.

IT

Accensione

Inserire la chiave di accensione nella toppa, quindi ruotarla in senso orario fino a sentire il primo scatto.

Spegnimento

Ruotare la chiave di accensione in senso antiorario fino alla fine.

Faro ON/OFF

Dopo aver acceso lo scooter, ruotare la chiave di accensione in senso orario fino a sentire il secondo scatto per accendere il faro e la luce posteriore.

Commutazione della modalità di guida

Premere due volte il tasto M.

Sistema imperiale/metrico

Premere il tasto M 3 volte.

VOL/TRIP/ODO

Tenere premuto il tasto M per 3 s.

ES

Encendido

Introduzca la llave de contacto en la cerradura y gírela en el sentido de las agujas del reloj hasta oír el primer clic.

Apagado

Gire la llave de contacto en sentido antihorario hasta el final.

Encendido y apagado del faro

Después de encender el scooter, gire la llave de contacto en el sentido de las agujas del reloj hasta que oiga el segundo clic para encender el faro delantero y trasero.

Cambiar el modo de conducción

Pulse dos veces el botón M.

Sistema imperial/métrico

Pulse 3 veces el botón M.

VOL/TRIP/ODO

Mantenga pulsado el botón M durante 3 s.

PL

Włączanie zasilania

Włóż kluczyk zapalno do otworu w kluczyku, a następnie przekręć go w prawo, aż usłyszysz pierwsze kliknięcie.

Wyłączanie zasilania

Przekręć kluczyk w stacyjce do końca w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.

Włączanie/wyłączanie reflektora

Po włączeniu hulajnogi przekręć kluczyk w stacyjce zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż usłyszysz drugie kliknięcie, aby włączyć światło przednie i tylne.

Przełączanie trybu jazdy

Naciśnij dwukrotnie przycisk M.

System imperialny/metryczny

Naciśnij przycisk M 3 razy.

VOL/TRIP/ODO

Przytrzymaj przycisk M przez 3 s.



Error Code / Code d'erreur / Código de error / Fehlercode / Codice di errore / Kod błędu

EN If you see any error code listed below on the display, please contact the iScooter support team to remove it.

FR Si l'un des codes d'erreur ci-dessous apparaît à l'écran, veuillez contacter l'équipe d'assistance d'iScooter pour le supprimer.

ES Si ve algún código de error de los que aparecen a continuación en la pantalla, póngase en contacto con el equipo de asistencia de iScooter para eliminarlo.

DE Wenn Sie einen der unten aufgeführten Fehlercodes auf dem Display sehen, wenden Sie sich bitte an das iScooter-Supportteam, um ihn zu beheben.

IT Se sul display viene visualizzato uno dei codici di errore elencati di seguito, contattare il team di assistenza iScooter per eliminarlo.

PL Jeśli na wyświetlaczu pojawi się poniższy kod błędu, skontaktuj się z zespołem pomocy technicznej iScooter, aby go usunąć.

Code / Code / Código / Code / Codice / Kod	Meaning / Signification / Significado / Bedeutung / Significato / Znaczenie
E10	Communication Fault / Défaut de communication / Fallo de comunicación / Fehler in der Kommunikation / Guasto di comunicazione / Błąd komunikacji
E14	Throttle Fault / Défaut d'accélérateur / Fallo del acelerador / Beschleuniger Störung / Guasto all'acceleratore / Usterka akceleratora
E15	Brake Lever Fault / Défaillance du levier de frein / Fallo de la palanca de freno / Störung des Bremshebels / Guasto alla leva del freno / Usterka dźwigni hamulca
E16	Motor Hall Sensor Fault / Défaut du capteur Hall du moteur / Fallo del sensor Hall del motor / Motor-Hall-Sensor-Fehler / Guasto del sensore di Hall del motore / Usterka czujnika Halla silnika
E50	Over-Voltage / Surtension / Sobretensión / Überspannung / Sovratensione / Przepięcie



About Charging / À propos du chargement / Acerca de la carga / Über das Aufladen / Informazioni sulla ricarica / Informacje o ładowaniu

EN

- The scooter is fully charged when the charger indicator changes from red to green.
- With charging protection, the scooter will cut off charging automatically after a full charge. We still don't recommend overcharging it.
- Keep the charging port cover closed when not charging.
- During charging, the scooter can not be turned on.

FR

- Le scooter est complètement chargé lorsque l'indicateur du chargeur passe du rouge au vert.
- Avec la protection de charge, le scooter coupera la charge automatiquement après une charge complète. Nous ne recommandons toujours pas de le surcharger.
- Gardez le couvercle du port de charge fermé lorsque vous ne chargez pas.
- Pendant la charge, le scooter ne peut pas être mis en marche.

ES

- El scooter está completamente cargado cuando el indicador del cargador cambia de rojo a verde.
- Con la protección de carga, el scooter cortará la carga automáticamente después de una carga completa. Aún así, no recomendamos sobrecargarlo.
- Mantenga la tapa del puerto de carga cerrada cuando no esté cargando.
- Durante la carga, el scooter no se puede encender.

DE

- Der Roller ist vollständig geladen, wenn die Ladeanzeige von rot auf grün wechselt.
- Mit dem Ladeschutz schaltet der Roller den Ladevorgang nach einer vollen Ladung automatisch ab. Wir empfehlen dennoch, ihn nicht zu überladen.
- Halten Sie die Abdeckung des Ladeanschlusses geschlossen, wenn Sie nicht laden.
- Während des Ladevorgangs kann der Scooter nicht eingeschaltet werden.

IT

- Lo scooter è completamente carico quando l'indicatore del caricabatterie passa da rosso a verde.
- Grazie alla protezione di carica, lo scooter interromperà automaticamente la carica dopo una carica completa. Si consiglia comunque di non sovraccaricarla.
- Tenere il coperchio della porta di ricarica chiuso quando non si carica.
- Durante la ricarica, lo scooter non può essere acceso.

PL

- Hulajnoga jest w pełni naładowana, gdy wskaźnik ładowarki zmienia kolor z czerwonego na zielony.
- Dzięki zabezpieczeniu przed ładowaniem hulajnoga automatycznie przerwie ładowanie po pełnym naładowaniu. Mimo to nie zalecamy przeładowywania.
- Pokrywa portu ładowania powinna być zamknięta, gdy urządzenie nie jest ładowane.
- Podczas ładowania nie można włączyć hulajnogi.



Specifications / Spécifications / Especificaciones / Spezifikationen / Specifiche tecniche / Specyfikacje

Unfolded Size / Taille dépliée / Tamaño desplegado / Größe ausgeklappt / Dimensioni non piegate / Rozmiar po rozłożeniu	40.6 x 21.9 x 37.4 in (1030 x 555 x 950 mm)
Folded Size / Taille pliée / Tamaño plegado / Gefaltete Größe / Dimensioni piegate / Rozmiar po złożeniu	40.6 x 21.9 x 24 in (1030 x 555 x 610 mm)
Weight / Poids / Peso / Gewicht / Peso / Waga	43 lbs (19.5 kg)
Battery Capacity / Capacité de la batterie / Capacidad de la batería Batteriekapazität / Capacità della batteria / Pojemność baterii	48 V, 13 Ah
Motor Power / Puissance du moteur / Potencia del motor / Motorleistung / Potenza del motore / Moc silnika	1000 W
Wheel Diameter / Diamètre de la roue / Diámetro de la rueda / Raddurchmesser / Diametro della ruota / Średnica kola	10 in.
Range / Autonomie / Autonomía / Bereich / Autonomia / Zakres	34-37 miles (55-60 km) *
Max Load Capacity / Capacité de charge maximale / Capacidad de carga máxima / Maximale Tragfähigkeit / Capacità di carico massima / Maksymalne obciążenie	264 lbs (120 kg) *
Recommended Age / Âge recommandé / Edad recomendada Empfohlenes Alter / Età consigliata / Zalecany wiek	14+
Operating Temperature / Température de fonctionnement / Temperatura de funcionamiento / Betriebstemperatur / Temperatura di esercizio / Temperatura pracy	28.4°F-95°F (-2°C-35°C)
Charger Input / Entrée du chargeur / Entrada del cargador / Ladegerät Eingang / Ingresso caricabatterie / Wejście ładowarki	AC 100-240 V, 50/60 Hz
Charger Output / Sortie du chargeur / Salida del cargador / Ladegerät Ausgang / Uscita del caricatore / Wyjście ładowarki	DC 54.6 V, 2 A
Charging Time / Temps de charge / Tiempo de carga / Aufladezeit / Tempo di ricarica / Czas ładowania	6-7 h

EN

- * About the range: Measured under the condition of an 100% battery level, a load of 154 lbs (70 kg), and a speed of 9 mph (15 km/h). The range will differ depending on different factors, such as load, humidity, wind speed, and operation habits.
- * The structure of this scooter is designed to support a maximum 264 lbs (120 kg) load. For the best riding experience, 70% of the maximum load is recommended.

FR

- * À propos de l'autonomie : mesurée avec un niveau de batterie de 100 %, une charge de 70 kg (154 lbs) et une vitesse de 15 km/h (9 mph). L'autonomie varie en fonction de divers facteurs tels que la charge, l'humidité, la vitesse du vent et les habitudes d'utilisation.
- * La structure de ce scooter est conçue pour supporter une charge maximale de 120 kg (264 lbs) . Pour une expérience de conduite optimale, il est recommandé de ne pas dépasser 70 % de la charge maximale.

ES

- * Sobre la autonomía: Medida con un nivel de batería del 100%, una carga de 70 kg (154 lbs) y una velocidad de 15 km/h (9 mph). La autonomía variará en función de distintos factores, como la carga, la humedad, la velocidad del viento y los hábitos de uso.
- * La estructura de este scooter está diseñada para soportar una carga máxima de 120 kg (264 lbs) . Para obtener la mejor experiencia de conducción, se recomienda un 70% de la carga máxima.

CE Warning

- 1) The appliance is not to be used by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction.
- 2) Children being supervised not to play with the appliance.



Disposal of Electrical and Electronic Equipment

The crossed-out garbage can means that you are legally obliged to dispose of these devices separately from unsorted municipal waste. Disposal via the residual waste bin or the yellow bin is prohibited. If the products contain batteries or rechargeable batteries that are not permanently installed, they must be removed before disposal and disposed of separately as a battery.

DE

- * Über die Reichweite: Gemessen unter der Bedingung eines Akkustandes von 100 %, einer Last von 70 kg (154 lbs) und einer Geschwindigkeit von 15 km/h (9 mph). Die Reichweite hängt von verschiedenen Faktoren wie Last, Feuchtigkeit, Windgeschwindigkeit und Betriebsgewohnheiten ab.
- * Die Struktur dieses Rollers ist für eine maximale Belastung von 120 kg (264 lbs) ausgelegt. Für ein optimales Fahrerlebnis wird eine Belastung von 70 % der Höchstlast empfohlen.

IT

- * L'autonomia: Misurata in condizioni di un livello di batteria dell'100%, un carico di 70 kg (154 lbs) e una velocità di 15 km/h (9 mph). L'autonomia varia a seconda di diversi fattori, come il carico, l'umidità, la velocità del vento e le abitudini di utilizzo.
- * La struttura di questo scooter è progettata per supportare un carico massimo di 120 kg (264 lbs) . Per una migliore esperienza di guida, si consiglia di utilizzare il 70% del carico massimo.

PL

- * Informacje o zasięgu: Zmierzone w warunkach 100% poziomu naładowania akumulatora, obciążenia 70 kg (154 lbs) i prędkości 15 km/h (9 mph). Zasięg różni się w zależności od różnych czynników, takich jak obciążenie, wilgotność, prędkość wiatru i nawyki użytkownika.
- * Konstrukcja tej hulajnogi została zaprojektowana tak, aby wytrzymać maksymalne obciążenie 120 kg (264 lbs). Aby uzyskać najlepsze wrażenia z jazdy, zaleca się 70% maksymalnego obciążenia.

Options for Returning Old Devices (EAR)

Owners of old devices can hand them over within the scope of the options for returning or collecting old devices that have been set up and made available by public waste disposal authorities, so that proper disposal of the old devices is ensured.

Declaration of Conformity

For the full text of the EU Declaration of Conformity, visit the link:
<https://www.iscooterglobal.de/pages/konformitaetserklärung>

Customer Service:

Contact us if you experience issues relating to riding, maintenance and safety, or errors / faults with your electric scooter.

US  www.iscooterglobal.com
 support@iscooterglobal.com
 +1 888 4968123

DE  www.iscooterglobal.de
 support@iscooterglobal.de
 +49 800 0003728

FR  www.ihoverboard.fr
 support@ihoverboard.com
 +33 805980335

Manufacturer:

Shenzhen Xincheng Times Technology Co., Ltd.
Add: 104-105, Block C, Donghai Wang Building, No.369 Bulong Road, Ma'antang Community, Bantian Street, Longgang District, Shenzhen

EC	REP
----	-----

GAVIMOSA CONSULTORIA, SOCIEDAD LIMITADA
Add: CASTELLANA 9144, 28046 Madrid
E-mail: compliance.gavimosa@outlook.com
Contact: Jorge Wilson
Tel: +49 800 036 6222

